

WISE MANAGEMENT IN ORGANISATIONAL COMPLEXITY

运用智慧型管理，应对组织复杂性

China Europe International Business School (CEIBS)

中欧国际工商学院

Shanghai, 23-24 May, 2012

上海，2012年5月23-24日

www.ceibs.edu/ecclar/WiseManagement

CONFERENCE REGISTRATION FORM 会议报名表

Please complete the form and send by e-mail or fax to Ms. Joyce Wang before **May 10, 2012**.

请将填写完整的报名表于2012年5月10日之前发传真或电邮至王小姐。

Tel 电话: +86 21 2890 5141

Fax 传真: +86 21 2890 5058

E-mail 电邮: wjoyce@ceibs.edu

1. Personal Information 个人信息:

Last Name 姓氏		First Name 名字	
Affiliation 学院名称			
Address 地址			
Position 职位		Telephone 电话	
Fax 传真		Email 电子邮件	
Mobile 手机		Country 国家	

2. I would like to participate in 我将参加:

<p>May 23 & 24 Conference /5月23-24日会议</p> <p><input type="checkbox"/> Yes, I shall submit a paper for presentation 是，并且我将提交论文</p> <p><input type="checkbox"/> Yes, as a participant 是，作为听众</p>	<p>May 25 Forum /5月25日论坛</p> <p><input type="checkbox"/> Yes 是</p> <p><input type="checkbox"/> No 否</p>	<p>May 23 Reception Dinner /5月23日晚宴</p> <p><input type="checkbox"/> Yes 是</p> <p><input type="checkbox"/> No 否</p>
--	---	--

3. Registration Fee 注册费

RMB 2500 (US\$ 400) which includes lunch, coffee breaks and dinner on 23 May at the Ramada Plaza Pudong. 【(An early bird fee of RMB 2000 (US\$ 320) will be available for bookings made by 31 January, 2012) 】

2500 元人民币 (400 美元) 含午餐、茶歇及 5 月 23 日在浦东华美达酒店举行的晚宴。【2012 年 1 月 31 日之前申请可享受优惠价 2000 元人民币 (320 美元)】。

For delegates who would like to incorporate participation in the Wise Business Forum on 25 May, there is an inclusive fee of RMB 2700 (US\$ 440) with an early bird rate of RMB 2200 (US\$ 360).

如欲参加 5 月 25 日的“智慧型经营实践”论坛，合计会务费为 2700 元人民币 (440 美元)。【2012 年 1 月 31 日之前申请可享受优惠价 2200 元人民币 (360 美元)】。

4. Payment Method 支付方式:

By Credit Card 信用卡支付(Recommendation 推荐)

<input type="checkbox"/> Visa 维萨卡		<input type="checkbox"/> MasterCard 万事达卡		<input type="checkbox"/> American Express 美国运通	
Card No. 卡号		Expiration Date 有效期	/		
Card Holder's Name 持卡人姓名 (Please print 正楷书写)		Signature 签名 (mandatory 必须填写)			

Telegraphic transfer to 银行转账至: (Transfer fee is not included in the registration fee 请自理转账可能产生的手续费)

Bank details for payment in USD 美元帐号信息	Bank details for payment in RMB 人民币帐号信息
Bank Name : China Merchants Bank Shanghai Branch Nanxi Sub-branch	开户银行 : 招商银行上海分行南西支行
Bank Address : 100 Nanjing Xi Road, Shanghai, China	银行地址 : 上海市南京西路 100 号
A/C Name : China Europe International Business School	账户名称 : 中欧国际工商学院
A/C Number : 211580425132001	帐号 : 211580425110002
Swift Code : CMCCNBS051	同城交换号 : 096916
ABA Routing No.: 021000021	

*Please indicate "ECCLAR Conference" on the transfer slip. Thanks. 请在转账附言中注明"ECCLAR 会议", 谢谢!

Please send the completed registration form and proof of your bank transfer payment:

请在提交报名表同时附上银行转账凭证

Scanned, by email: wjoyce@ceibs.edu (preferred method)

扫描件通过邮件发至 wjoyce@ceibs.edu (推荐)

By mail: No.699 Hongfeng Road, Pudong, Shanghai, China 201206

邮寄: 中国上海市浦东新区红枫路699号, 201206

Or by fax: +86 21 2890 5058

传真: +86 21 2890 5058

5. I shall stay at Ramada Hotel 华美达酒店 Citadines 馨乐庭酒店公寓 Others 其他

Details of hotel options and booking rates are available at: www.ceibs.edu/ecclar/WiseManagement/venue/index.shtml

Please indicate your preferred hotel.

详细的酒店信息请查询, 并标明您的选择。 www.ceibs.edu/ecclar/WiseManagement/venue/index.shtml

6. I shall need an invitation letter to obtain my visa to China Yes 是 No 否

Cancellation can only be made via written notice before May 10, 2012 for the full refund of the payment. No refund will be granted after this date or for no-show. 如需取消注册, 请于 2012 年 5 月 10 日之前书面通知, 我们将全额退款。此日期之后取消注册, 或是无故缺席会议, 恕不退款。